

Bucarest, le 31 juillet 1968

Monsieur,

Georges Lukacs

philosophe

C/o Union des Ecrivains de la  
République Populaire de Hongrie

Budapest

R.P. de Hongrie

Cher Monsieur,

Le journal "Scinteia", le plus grand quotidien de Roumanie (un million d'exemplaires) effectue périodiquement de vastes enquêtes internationales parmi les plus prestigieuses personnalités de la vie scientifique, culturelle, artistique etc. du monde entier. Les enquêtes regardent les plus divers aspects de la vie sociale d'hier et d'aujourd'hui.

Notre journal a publié, ces dernières années un certain nombre de telles enquêtes auxquelles ont participé des personnalités comme M. Antonioni, Henri de France, Shirley Mc Laine, Sir John C. Kendrew, François Mauriac, Yehudi Menuhin, Henry Moore, Bertrand Russel, Jean-Paul Sartre et beaucoup d'autres.

A présent, nous effectuons une nouvelle enquête internationale concernant "L'évolution du concept de démocratie au cours de l'histoire". L'enquête se propose comme but de révéler la continuité des efforts des peuples pour instaurer des régimes démocratiques et de mettre en relief la relation de valeur entre la démocratie bourgeoise et la démocratie socialiste. Dans ce contexte, nous vous prions de répondre aux suivantes questions:

Comment voyez-vous la relation démocratie-homme, moyen ou but? Quels seraient les moyens pouvant rendre vain ou prévenir la violation des droits de l'homme au nom de la défense de la démocratie? Comment se manifeste l'interdépendance dialectique entre l'affirmation plénière de la personnalité humaine et les tâches de la consolidation du nouveau régime social? Est-ce que la démocratie socialiste devrait recevoir des leçons dans ce domaine de la part de la démocratie bour-



geoise?

Nous vous prions d'avoir la gentillesse de traiter ce thème dans une manière, bien proche du profil d'un grand quotidien, dans environ 100 lignes. L'article devrait nous parvenir jusqu'à la date de 10 septembre. En même temps, nous vous prions de nous transmettre télégraphiquement dans un délai de deux semaines votre accord (ou désaccord) ainsi que votre adresse exacte et numéro du compte en banque.

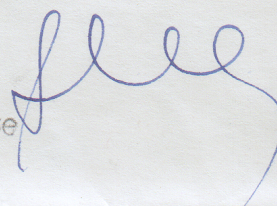
Nous sommes persuadés que votre article va contribuer à une meilleure coopération et au renforcement de l'amitié entre les gens de culture de nos deux pays.

Veillez recevoir, cher Monsieur, en même temps que nos remerciements, l'assurance de nos sentiments les plus distingués.

Votre

/ T.Olaru

publiciste



P.S. : Tout envoi sur adresse:

Monsieur T.Olaru, ubliciste

C/o Prof.Georges Cuibus

Rédaction du journal "Scînteia"

Bucarest - Piața Scînteii No.1

Roumanie

Telex 011.342

MTA FIL. INT.  
Lukács Arch.